

Bryssel den 30 oktober 2025
(OR. en)

14608/25

FIN 1261
INST 338
PE-L 36

I/A-PUNKTSNOT

från: Rådets generalsekretariat
till: Ständiga representanternas kommitté (Coreper)/rådet

Komm. dok. nr: 14412/25

Ärende: Anslagsöverföring nr DEC 19/2025 inom avsnitt III – kommissionen – i den allmänna budgeten för 2025

- *Godkännande*
 - *Godkännande av en skrivelse*
-

1. Den 23 oktober 2025 förelade kommissionen rådet förslag till anslagsöverföring nr DEC 19/2025 i enlighet med artikel 31.1 i budgetförordningen¹.

Såsom anges i dokument 14412/25 är syftet med detta förslag att överföra ett belopp på 1 161 000 euro i åtagandebemyndiganden och 866 000 euro i betalningsbemyndiganden från artikel 30 02 02 (*Differentierade anslag*) till artikel 08 05 01 (*Upprättande av en styrningsram för fiskeverksamhet för unionsfiskefartyg som är verksamma i tredjeländers vatten*).

¹ Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) 2024/2509 av den 23 september 2024 om finansiella regler för unionens allmänna budget (omarbetning) (EUT L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

2. Syftet med denna överföring är att täcka de finansiella åtaganden för 2025 som följer av det nya protokoll genom vilket partnerskapsavtalet om hållbart fiske mellan Europeiska unionen och Cooköarnas regering (2025-2032) genomförs samt att täcka ytterligare fångster under 2024 i enlighet med vad som fastställs i de relevanta partnerskapsavtalen om hållbart fiske och genomförandeprotokollen för Republiken Seychellerna och Republiken Madagaskar.
3. Budgetkommittén behandlade förslaget till överföring vid mötet den 29 oktober 2025.
4. Efter att ha behandlat förslaget beslutade budgetkommittén med kvalificerad majoritet att föreslå att Coreper rekommenderar rådet att godkänna
 - förslaget till anslagsöverföring enligt dokument 14412/25, och
 - det bifogade utkastet till skrivelse om detta.

UTKAST TILL SKRIVELSE

från: Rådets ordförande

till: Kommissionens ordförande

kopia till: Europaparlamentets ordförande

Fru ordförande,

I enlighet med artikel 31.6 i budgetförordningen av den 23 september 2024¹ kan jag meddela att rådet har godkänt anslagsöverföring nr DEC 19/2025 inom avsnitt III – kommissionen – i den allmänna budgeten för budgetåret 2025.

(Artighetsfras).

¹ Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) 2024/2509 av den 23 september 2024 om finansiella regler för unionens allmänna budget (omarbetning) (EUT L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).